

Kúpna zmluva

uzatvorená podľa § 409 a nasl. Obchodného zákonníka v platnom znení a podľa § 102 zákona č. 25/2006 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov

Predávajúci:

Obchodné meno: **BUREAU VAN DIJK EDITIONS ELECTRONIQUES S. A.**
So sídlom: Rue Charles-Sturm 20, 1206 Ženeva, Švajčiarsko

Bankové spojenie:

Číslo účtu:

(ďalej len "predávajúci")

a

Kupujúci:

Názov organizácie: **Daňové riaditeľstvo Slovenskej republiky**
So sídlom: Nová 13, 975 04 Banská Bystrica
V zastúpení: Ing. Igor Šulaj, generálny riaditeľ

(ďalej len "kupujúci")

I.

PREDMET ZMLUVY

1. Predmetom plnenia tejto kúpnej zmluvy je:

Zakúpenie prístupu k produktu Amadeus prostredníctvom internetového pripojenia a DVD verzie „Top 1,5 mil. companies“, jeden prístup a to všetko v rozsahu špecifikácie a podmienok uvedených v Prílohe č. 1, ktorá tvorí neoddeliteľnú časť tejto zmluvy.

2. Predmet zmluvy uvedený v bode 1 tohto článku môže kupujúci neobmedzene využívať po dobu 12 mesiacov. Táto doba začína plynúť nasledujúci deň po úspešnom odovzdaní predmetu zmluvy. Odovzdaním predmetu zmluvy sa rozumie odovzдание prístupového mena a hesla. Počas uvedeného obdobia sa uskutoční 12 aktualizácií finančnej databázy a kupujúci dostane všetky aktualizácie softvéru, ktoré sa počas uvedeného obdobia vykonajú.

3. Súčasťou predmetu plnenia tejto kúpnej zmluvy sú podporné služby a školenia zamestnancov kupujúceho pre prácu s produktom a jeho údržbou. Ďalšie školenia sa zrealizujú na základe požiadavky kupujúceho, najmenej však 2 × ročne. Predávajúci bude tiež riešiť opodstatnené pripomienky a otázky kupujúceho.

4. Miesto plnenia predmetu zmluvy je v mieste sídla kupujúceho.

II. **KÚPNA CENA**

1. Kúpna cena za predmet zmluvy je zmluvnými stranami dohodnutá v zmysle zákona č. 18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov predstavuje:

28 500,- EUR
(slovom dvadsaťosemtisícpäťsto euro)

Uvedená kúpna cena v EUR po prepočítaní kurzu EUR/SKK (1EUR = 33,291 SKK) NBS zo dňa 6.11.2007 predstavuje v slovenských korunách nasledovnú cenu:

Cena spolu: **948 793,50 Sk**

(slovom deväťstoštyridsaťosemtisícšesťdesiatštyri slovenských korún a 50/100 halierov)

2. Kúpna cena uvedená v bode 1 tohto článku je konečná a neprekročiteľná a obsahuje všetky náklady súvisiace s predmetom zmluvy.

III. **PLATOBNÉ PODMIENKY**

1. Právo faktúrovať kúpnu cenu za predmet zmluvy vzniká predávajúcemu v deň, ktorý nasleduje po dni kedy odovzdal kupujúcemu prístupové meno a heslo k plne funkčnému predmetu zmluvy a po zaškolení zamestnancov kupujúceho.
2. Podkladom pre vystavenie faktúry je preberací protokol podpísaný oprávneným zástupcom kupujúceho.
3. Predávajúci pošle kupujúcemu faktúru na dodaný predmet zmluvy v 1 vyhotovení. Súčasťou faktúry bude aj 1 kópia potvrdeného preberacieho protokolu.
4. Faktúra je splatná do 30 dní odo dňa jej doručenia kupujúcemu.
5. Kupujúci má právo predávajúcemu faktúru vrátiť pred uplynutím lehoty splatnosti, pričom nedôjde k omeškaniu s jej úhradou pokiaľ obsahuje:
 - nesprávne údaje,
 - chýba kópia preberacieho protokolu.

IV. **TERMÍNY PLNENIA**

1. Predávajúci uvedie predmet zmluvy do prevádzky a odovzdá predmet zmluvy kupujúcemu najneskôr do 30.11.2007. Odovzdanie prebehne on-line.
2. Zaškolenie zamestnancov kupujúceho pre prácu s predmetom zmluvy a s jeho údržbou uskutoční predávajúci do 1 mesiaca od podpísania tejto zmluvy.

3. Po dobu, ktorú je kupujúci v omeškaní s plnením svojich zmluvných povinností, nie je predávajúci v omeškaní s plnením svojich záväzkov nadväzujúcich na zmluvné povinnosti kupujúceho, s ktorými je v omeškaní.

V.

DODACIE PODMIENKY

1. Predávajúci je povinný odovzdať predmet zmluvy kompletne funkčný. Čiastočné odovzdanie alebo nedostatky brániace užívaniu zariadenia obvyklým spôsobom sú neprípustné.
2. Odovzdanie a prebratie predmetu zmluvy bude zrealizované po funkčných skúškach písomným protokolom podpísaným oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán. V prípade zistenia závad na predmete zmluvy, ktoré nebránia používaniu obvyklým spôsobom budú v protokole uvedené termíny odstránenia týchto závad.
3. Predmet zmluvy môže kupujúci využívať iba v rámci jeho pôsobenia a zaväzuje sa, že ho nebude publikovať a ani ho neposkytne tretej strane. Pôsobnosť kupujúceho sa vzťahuje aj na zamestnancov daňových orgánov, ktoré sú v pôsobnosti Daňového riaditeľstva SR.
4. Obe zmluvné strany sa zaväzujú vzájomne sa včas informovať o záležitostiach, ktoré sú podstatné z hľadiska plnenia predmetu tejto Zmluvy.

VI.

UVEDENIE DO PREVÁDZKY

1. Uvedením do prevádzky sa rozumie sprístupnenie predmetu zmluvy na zariadenie kupujúceho do podoby danej špecifikáciou uvedenou v Prílohe č. 1.
2. Súčasťou uvedenia do prevádzky je testovanie predmetu zmluvy na parametre uvedené v Prílohe č. 1 a na bezporuchovú prevádzku po dobu funkčných skúšok.
3. Funkčné skúšky sú úspešné ak predmet zmluvy po dobu 24 hodín vykazuje dohodnuté parametre a spĺňa všetky funkcie uvedené v Prílohe č. 1.
4. Predávajúci zodpovedá za škody spôsobené jeho zamestnancami v súvislosti s uvedením predmetu zmluvy do prevádzky a to ako na majetku kupujúceho tak aj na dodávanom predmete zmluvy.
5. Všetky náklady na pobyt pracovníkov predávajúceho v súvislosti s odovzdaním predmetu zmluvy vrátane zaškolenia zamestnancov kupujúceho sú zahrnuté v cene predmetu plnenia.

VII.

ZÁRUKA

1. Predávajúci zodpovedá za správnu funkčnosť dodávaného predmetu zmluvy rovnako jako aj za dohodnutý obsah dát a funkcií predmetu zmluvy uvedených v Prílohe č. 1.

2. Záručná doba predmetu zmluvy je 12 mesiacov a začína plynúť od podpisu preberacieho protokolu.
3. Kupujúci má právo požadovať kedykoľvek odstránenie závad počas záručnej doby. Oznámenie o závadách môže byť oznámené akoukoľvek preukázateľnou formou vrátane telefonickú, v tomto prípade však musí byť následne telefonická forma potvrdená písomnou formou. Predávajúci je povinný odstrániť závalu v čo najkratšom čase, najneskôr však do 48 hodín od nahlásenia závady.

VIII. **PRÁVA A POVINNOSTI ZMLUVNÝCH STRÁN**

1. Závazok predávajúceho vyplývajúci z tejto zmluvy je splnený okamihom prevzatia funkčného predmetu tejto zmluvy uvedeného v článku I kupujúcim v lehote uvedenej v článku IV, bod 1 tejto zmluvy. Ustanovenia tejto zmluvy týkajúce sa záruky ostávajú nedotknuté.
2. Závazok kupujúceho je splnený prevzatím predmetu zmluvy v lehote uvedenej v článku IV, bod 1 (pokiaľ tomu nebráni vadné plnenie zo strany predávajúceho) a zaplatením ceny podľa platobných podmienok uvedených v článku III tejto zmluvy.

IX. **VYŠŠIA MOC**

1. Zmluvná strana uplatňujúca si nárok vyššej moci oznámi písomne bez zbytočného odkladu najneskôr však do 5 dní druhej zmluvnej strane zásah okolností s uvedením jej pravdepodobnej doby trvania, v opačnom prípade stratí táto strana právo sa týchto okolností dovolávať. Súbežne alebo najneskôr do 8 dní po takomto oznámení poskytne zmluvná strana druhej zmluvnej strane dôveryhodný dôkaz potvrdzujúci uvedené okolnosti ako aj to, že zásadným spôsobom ovplyvňuje plnenie jej záväzku. Zmluvná strana hľadajúca pomoc oznámi druhej zmluvnej strane koniec okolností vyššej moci v rovnakej lehote 8 dní.

X. **ROZHODNÉ PRÁVO**

1. Zmluvné vzťahy, ktoré sú v tejto zmluve upravené ako aj zmluvné vzťahy, ktoré nie sú v tejto zmluve upravené alebo sú upravené len čiastočne sa budú riadiť výlučne právnym poriadkom platným v Slovenskej republike..

XI. **RIEŠENIE SPOROV**

1. V prípade vzniku sporu vyplývajúceho z tejto zmluvy alebo v priamej súvislosti s ňou, sa zmluvné strany zaväzujú vyriešiť takýto spor prednostne mimosúdnu cestou.

XII. **PLATNOSŤ ZMLUVY**

1. Platnosť tejto zmluvy si zmluvné strany dohodli na dobu určitú a to na 12 mesiacov.
2. Zmluvný vzťah založený touto zmluvou môže byť ukončený pred uplynutím doby uvedenej v bode 1 tohto článku, a to::
 - a) dohodou zmluvných strán;
 - b) výpoveďou, pokiaľ predávajúci prekročí lehotu uvedenú v článku IV, bod 1 zmluvy bez zavinenia kupujúceho o viac ako 5 dní a pokiaľ sa nebude na toto omeškanie vzťahovať ustanovenie o vyššej moci. Zmluvný vzťah končí dňom, ktorým bola druhej zmluvnej strane doručená písomná výpoveď,
 - c) každá z oboch zmluvných strán má právo od zmluvy odstúpiť pokiaľ druhá zmluvná strana podstatným spôsobom porušuje ustanovenia tejto zmluvy alebo koná v rozpore s dobrými mravmi, a napriek písomnému upozorneniu pokračuje v takomto konaní. Zmluvný vzťah končí dňom, ktorým bolo druhej zmluvnej strane písomne doručené odstúpenie od zmluvy.
3. Podstatným porušením tejto zmluvy predávajúcim sa rozumie opakované nedodržanie termínov, rozsahu a kvality plnenia predmetu tejto zmluvy.
4. Podstatným porušením tejto zmluvy kupujúcim sa rozumie neuhradenie faktúry v dobe splatnosti, a to ani po následnom písomnom upozornení zo strany predávajúceho.
5. Právo na náhradu škody strany odstupujúcej zmluvnej strany nie je dotknuté
6. V prípade dohody zmluvných strán o skončení tohoto zmluvného vzťahu si obidve zmluvné strany vyrovnajú náklady za už vykonané služby a takisto si vrátia všetky už zaplatené platby.
7. Prístup k predmetu tejto zmluvy bude zrušený v deň skončenia platnosti tejto zmluvy

XIII. **SPOLOČNÉ A ZÁVEREČNÉ USTANOVENIA**

1. Práva a povinnosti vyplývajúce z tejto zmluvy nie je možné bez súhlasu druhej zmluvnej strany previesť na tretiu stranu.
2. Zmluvu je možné meniť a dopĺňať po dohode oboch zmluvných strán len písomnými dodatkami podpísanými oprávnenými zástupcami oboch zmluvných strán.
3. Kupujúci prehlasuje, že z tejto zmluvy nevyplývajú a ani v budúcnosti nevyplývajú žiadne ďalšie finančné alebo iné záväzky druhej zmluvnej strany v prospech tretej strany.
4. Predávajúci prehlasuje, že predmet plnenia podľa tejto zmluvy nebude zaťažovaný právami tretích osôb, z ktorých by pre kupujúceho vyplývali akékoľvek ďalšie finančné alebo iné nároky v prospech tretích strán. V opačnom prípade predávajúci poniesie všetky dôsledky takéhoto porušenia práv tretích osôb.

5. Kupujúci berie na vedomie, že informácie, programové vybavenie (softvér) a ďalšie údaje poskytované produktom Amadeus, ku ktorému kupujúci podpísaním tejto zmluvy získal prístup podliehajú autorským právam predávajúceho.
6. Táto zmluva je záväzná aj pre prípadných právnych nástupcov oboch zmluvných strán.
7. Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je Príloha č. 1.
8. Táto zmluva je vyhotovená v slovenskom jazyku, v 4 exemplároch s platnosťou originálu, z ktorých každá zmluvná strana obdrží po 2 exempláre.
9. Jazykom, v ktorom budú zmluvné strany viesť korešpondenciu a v ktorom budú písané všetky protokoly bude jazyk slovenský.
10. Zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami.

V^{ZF17}....., dňa ^{11.11.07}.....

V^{B. Bystriča}....., dňa.....^{7.11.2007}.....

Predávajúci:

Kupujúci:

BUREAU VAN DIJK

DAŇOVÉ RIADITEĽSTVO SR

EDI

.....
Mr. Mark Schwerzel

.....
Ing. Igor Šulaj